

EØS-tillegget

ISSN 1022-9310

til Den europeiske
unions tidende

Nr. 17

26. årgang

28.2.2019

	I	EØS-ORGANER	
	1.	EØS-komiteen	
2019/EØS/17/01		EØS-komiteens beslutning nr. 246/2018 av 5. desember 2018 om endring av EØS-avtalens vedlegg VI (Trygd)	1
2019/EØS/17/02		EØS-komiteens beslutning nr. 249/2018 av 5. desember 2018 om endring av EØS-avtalens vedlegg IX (Finansielle tjenester)	3
2019/EØS/17/03		EØS-komiteens beslutning nr. 250/2018 av 5. desember 2018 om endring av EØS-avtalens vedlegg IX (Finansielle tjenester)	6
2019/EØS/17/04		EØS-komiteens beslutning nr. 18/2019 av 8. februar 2019 om endring av EØS-avtalens vedlegg IX (Finansielle tjenester)	8
2019/EØS/17/05		EØS-komiteens beslutning nr. 21/2019 av 8. februar 2019 om endring av EØS-avtalens vedlegg IX (Finansielle tjenester)	11
	II	EFTA-ORGANER	
	1.	EFTA-statenes faste komité	
	2.	EFTAs overvåkingsorgan	
	3.	EFTA-domstolen	
	III	EU-ORGANER	
	1.	Kommisjonen	

EØS-ORGANER

EØS-KOMITEEN

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 246/2018**

2019/EØS/17/01

av 5. desember 2018

om endring av EØS-avtalens vedlegg VI (Trygd)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt EØS-avtalen, særlig artikkel 98,

og ut fra følgende betraktninger:

- 1) Kommisjonsforordning (EU) 2017/492 av 21. mars 2017 om endring av europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004 om koordinering av trygdeordninger og europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 987/2009 om fastsettelse av nærmere regler for gjennomføring av forordning (EF) nr. 883/2004⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg VI bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkel 1

I EØS-avtalens vedlegg VI gjøres følgende endringer:

1. I nr. 1 (europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004) og 2 (europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 987/2009) skal nytt strekpunkt lyde:

”– **32017 R 0492:** Kommisjonsforordning (EU) 2017/492 av 21. mars 2017 (EUT L 76 av 22.3.2017, s. 13).”

2. I tilpasningsteksten i bokstav h) i nr. 1 (europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 883/2004) tilføyes følgende:

”NORGE

Alderspensjon under lov om folketrygd (kapittel 20) og innskuddsbasert pensjonsordning under lov om obligatorisk tjenstepensjon.”

Artikkel 2

Teksten til forordning (EU) 2017/492 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkel 3

Denne beslutning trer i kraft 6. desember 2018, forutsatt at alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1 er inngitt^(*).

⁽¹⁾ EUT L 76 av 22.3.2017, s. 13.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

Artikkel 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 5. desember 2018.

For EØS-komiteen

Oda Helen Sletnes

Formann

EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 249/2018

2019/EØS/17/02

av 5. desember 2018

om endring av EØS-avtalens vedlegg IX (Finansielle tjenester)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt EØS-avtalen, særlig artikkel 98,

og ut fra følgende betraktninger:

- 1) Europaparlaments- og rådsdirektiv (EU) 2015/849 av 20. mai 2015 om tiltak for å hindre at finanssystemet brukes til hvitvasking av penger eller finansiering av terrorisme, om endring av europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 648/2012 og om oppheving av europaparlaments- og rådsdirektiv 2005/60/EF og kommisjonsdirektiv 2006/70/EF⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Delegert kommisjonsforordning (EU) 2016/1675 av 14. juli 2016 om utfylling av europaparlaments- og rådsdirektiv (EU) 2015/849 gjennom identifisering av tredjestater med høy risiko og strategiske mangler⁽²⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 3) Direktiv (EU) 2015/849 opphever europaparlaments- og rådsdirektiv 2005/60/EF⁽³⁾ og kommisjonsdirektiv 2006/70/EF⁽⁴⁾, som er innlemmet i EØS-avtalen, og som følgelig skal oppheves i EØS-avtalen.
- 4) EØS-avtalens vedlegg IX bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkel 1

I EØS-avtalens vedlegg IX gjøres følgende endringer:

1. Teksten i nr. 23b (europaparlaments- og rådsdirektiv 2005/60/EF) skal lyde:

”**32015 L 0849:** Europaparlaments- og rådsdirektiv (EU) 2015/849 av 20. mai 2015 om tiltak for å hindre at finanssystemet brukes til hvitvasking av penger eller finansiering av terrorisme, om endring av europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 648/2012 og om oppheving av europaparlaments- og rådsdirektiv 2005/60/EF og kommisjonsdirektiv 2006/70/EF (EUT L 141 av 5.6.2015, s. 73).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a) Artikkel 3 nr. 4 bokstav d) skal lyde:

’bedrageri som påvirker Unionens finansielle interesser, i det minste alvorlige tilfeller, som definert nedenfor:

- i) med hensyn til utgifter, enhver forsettlig handling eller unnlatelse i forbindelse med:

- bruk eller framlegging av falske, uriktige eller ufullstendige opplysninger eller dokumenter som fører til at midler fra Den europeiske unions alminnelige budsjett eller budsjetter som forvaltes av eller på vegne av Den europeiske union, utilbørlig blir utbetalt eller beholdt,

⁽¹⁾ EUT L 141 av 5.6.2015, s. 73.

⁽²⁾ EUT L 254 av 20.9.2016, s. 1.

⁽³⁾ EUT L 309 av 25.11.2005, s. 15.

⁽⁴⁾ EUT L 214 av 4.8.2006, s. 29.

- tilbakeholding av opplysninger i strid med en særlig forpliktelse, med de samme følger,
 - misbruk av slike midler til andre formål enn de opprinnelig var tildelt for,
- ii) med hensyn til inntekter som definert i rådsbeslutningen av 29. september 2000 om ordningen for De europeiske fellesskaps egne inntekter⁽⁵⁾, enhver forsettlig handling eller unnlatelse i forbindelse med:
- bruk eller framlegging av falske, uriktige eller ufullstendige erklæringer eller dokumenter, som fører til ulovlig redusering av midlene i Den europeiske unions alminnelige budsjett, eller budsjetter som forvaltes av eller på vegne av Den europeiske union,
 - tilbakeholding av opplysninger i strid med en særlig forpliktelse, med de samme følger,
 - misbruk av lovlig oppnådd overskudd, med de samme følger.

Med alvorlig bedrageri menes bedrageri som omhandler et minimumsbeløp som ikke skal overstige EUR 50 000.”

2. Etter nr. 23ba (kommisjonsdirektiv 2006/70/EF) skal nytt nr. 23bb lyde:

”23bb. **32016 R 1675**: Delegert kommisjonsforordning (EU) 2016/1675 av 14. juli 2016 om utfylling av europaparlaments- og rådsdirektiv (EU) 2015/849 gjennom identifisering av tredjestater med høy risiko og strategiske mangler (EUT L 254 av 20.9.2016, s. 1).”

3. I nr. 31bc (europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 648/2012) skal nytt strekpunkt lyde:

”– **32015 L 0849**: Europaparlaments- og rådsdirektiv (EU) 2015/849 av 20. mai 2015 (EUT L 141 av 5.6.2015, s. 73).”

Artikkel 2

Teksten til direktiv (EU) 2015/849 og delegert forordning (EU) 2016/1675 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkel 3

Denne beslutning trer i kraft 6. desember 2018, forutsatt at alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1 er inngitt(*).

Artikkel 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 5. desember 2018.

For EØS-komiteen

Oda Helen Sletnes

Formann

⁽⁵⁾ EFT L 253 av 7.10.2000, s. 42.

(*) Forfatningsrettslige krav angitt.

Erklæring fra EFTA-statene**i forbindelse med EØS-komiteens beslutning nr. 249/2018 som innlemmer direktiv (EU) 2015/849 i EØS-avtalen**

Direktiv (EU) 2015/849 inneholder bestemmelser med henvisninger til rettsakter vedtatt i henhold til avdeling V i TEUV. Det vises til at innlemming i EØS-avtalen av rettsakter med slike bestemmelser ikke berører det faktum at EU-regelverk vedtatt i henhold til avdeling V i TVEU ikke omfattes av EØS-avtalen.

Felleserklæring fra avtalepartene**i forbindelse med EØS-komiteens beslutning nr. 249/2018 som innlemmer direktiv (EU) 2015/849 i EØS-avtalen**

Avtalepartene er enige om å føre opp alvorlig bedrageri som påvirker Den europeiske unions finansielle interesser, på listen over lovbrudd som foranlediger hvitvasking. Av praktiske grunner er fjerde hvitvaskingsdirektiv (direktiv (EU) 2015/849) blitt innlemmet uten en gjensidig enighet om å beskytte EØS-EFTA-statenes finansielle interesser på samme måte. Prinsippene om gjensidighet og ensartethet nedfelt i EØS-avtalen, særlig i avtalens fjerde betraktning og artikkel 1, gjelder imidlertid fullt og helt også for den gjensidige beskyttelsen mot kriminell virksomhet som påvirker avtalepartenes finansielle interesser i betydning av EØS-komiteens beslutning nr. 249/2018 av 5. desember 2018.

EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 250/2018

2019/EØS/17/03

av 5. desember 2018

om endring av EØS-avtalens vedlegg IX (Finansielle tjenester)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt EØS-avtalen, særlig artikkel 98,

og ut fra følgende betraktninger:

- 1) Europaparlaments- og rådsforordning (EU) 2015/847 av 20. mai 2015 om opplysninger som skal følge pengeoverføringer, og om oppheving av forordning (EF) nr. 1781/2006⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) Forordning (EU) 2015/847 opphever forordning (EF) nr. 1781/2006, som er innlemmet i EØS-avtalen, og som følgelig skal oppheves i EØS-avtalen.
- 3) EØS-avtalens vedlegg IX bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkel 1

I EØS-avtalens vedlegg IX gjøres følgende endringer:

1. Teksten i nr. 23ba (kommisjonsdirektiv 2006/70/EF) skal lyde:

”**32015 R 0847:** Europaparlaments- og rådsforordning (EU) 2015/847 av 20. mai 2015 om opplysninger som skal følge pengeoverføringer, og om oppheving av forordning (EF) nr. 1781/2006 (EUT L 141 av 5.6.2015, s. 1).

Forordningens bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

Som unntak fra artikkel 4 og 6, med hensyn til pengeoverføringer i sveitsiske franc i Liechtenstein og fra og til Liechtenstein innen landets valutaunion med Sveits, skal opplysningene som kreves i henhold til artikkel 4 og 6, hentes inn og gjøres tilgjengelige etter anmodning fra betalingsmottakerens betalingstjenesteyter innen tre virkedager, men behøver ikke overføres umiddelbart sammen med pengeoverføringene, som fastsatt i artikkel 4 og 6. Dette unntaket får anvendelse i en overgangsperiode som utløper 31. desember 2022.”

2. Teksten i nr. 23d (europaparlaments- og rådsforordning (EF) nr. 1781/2006) oppheves.

Artikkel 2

Teksten til forordning (EU) 2015/847 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkel 3

Denne beslutning trer i kraft 6. desember 2018, forutsatt at alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1 er inngitt^(*), eller på den dag EØS-komiteens beslutning nr. 249/2018 av 5. desember 2018⁽²⁾ trer i kraft, alt etter hva som inntreffer sist.

⁽¹⁾ EUT L 141 av 5.6.2015, s. 1.

^(*) Forfatningsrettslige krav angitt.

⁽²⁾ EØS-tillegget nr. 17 av 28.2.2019, s. 3.

Artikkel 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 5. desember 2018.

For EØS-komiteen

Oda Helen Sletnes

Formann

EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 18/2019

2019/EØS/17/04

av 8. februar 2019

om endring av EØS-avtalens vedlegg IX (Finansielle tjenester)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt EØS-avtalen, særlig artikkel 98,

og på følgende bakgrunn:

- 1) Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 909/2014 av 23. juli 2014 om forbedring av verdipapiroppgjør i Den europeiske union og om verdipapirsentraler samt om endring av direktiv 98/26/EF og 2014/65/EU og forordning (EU) nr. 236/2012⁽¹⁾, rettet ved EUT L 349 av 21.12.2016, s. 8, i skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg IX bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkel 1

I EØS-avtalens vedlegg IX gjøres følgende endringer:

1. I nr. 16b (europaparlaments- og rådsdirektiv 98/26/EF) og 31ba (europaparlaments- og rådsdirektiv 2014/65/EU) skal nytt strekpunkt lyde:

”– **32014 R 0909**: Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 909/2014 av 23. juli 2014 (EUT L 257 av 28.8.2014, s. 1), rettet ved EUT L 349 av 21.12.2016, s. 8.”
2. I nr. 29f (europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 236/2012) tilføyes følgende:

”, endret ved:

– **32014 R 0909**: Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 909/2014 av 23. juli 2014 (EUT L 257 av 28.8.2014, s. 1), rettet ved EUT L 349 av 21.12.2016, s. 8.”
3. Etter nr. 31bea (Komisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 594/2014) tilføyes følgende:

”31bf. **32014 R 0909**: Europaparlaments- og rådsforordning (EU) nr. 909/2014 av 23. juli 2014 om forbedring av verdipapiroppgjør i Den europeiske union og om verdipapirsentraler samt om endring av direktiv 98/26/EF og 2014/65/EU og forordning (EU) nr. 236/2012 (EUT L 257 av 28.8.2014, s. 1), rettet ved EUT L 349 av 21.12.2016, s. 8.

Forordningens bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a) Uten at det berører bestemmelsene i EØS-avtalens protokoll 1, og dersom ikke annet er fastsatt i avtalen, skal betydningen av ordene ’medlemsstat(er)’ og ’vedkommende myndigheter’ også omfatte, i tillegg til den betydning de har i forordningen, henholdsvis EFTA-statene og deres vedkommende myndigheter.

⁽¹⁾ EUT L 257 av 28.8.2014, s. 1.

- b) Betydningen av henvisninger til ESSB-medlemmer eller til sentralbanker skal også omfatte, i tillegg til den betydning de har i forordningen, de nasjonale sentralbankene i EFTA-statene.
- c) Liechtenstein kan tillate tredjestatsverdipapirsentraler som allerede tilbyr tjenester nevnt i artikkel 25 nr. 2 til finansformidlere i Liechtenstein, eller som allerede har etablert en filial i Liechtenstein, å fortsette å tilby tjenestene nevnt i artikkel 25 nr. 2 i en periode på høyst 5 år etter ikrafttredelsesdatoen for EØS-komiteens beslutning nr. 18/2019 av 8. februar 2019.
- d) I artikkel 1 nr. 3 skal ordet 'unionsretten' erstattes med ordet 'EØS-avtalen'.
- e) I artikkel 12 nr. 3 skal ordet 'unionsvalutaene' erstattes med ordene 'de offisielle valutaene til partene i EØS-avtalen'.
- f) I artikkel 13 og artikkel 14 nr. 1 første ledd skal ordene ', EFTAs overvåkingsorgan' tilføyes etter ordene 'vedkommende myndigheter'.
- g) I artikkel 19 nr. 3, artikkel 33 nr. 3, artikkel 49 nr. 4, artikkel 52 nr. 2 og artikkel 53 nr. 3 skal ordene 'ESMA, som' erstattes med ordene 'ESMA. ESMA eller, der det er relevant, EFTAs overvåkingsorgan'.
- h) I artikkel 24 nr. 5:
 - i) i første og annet ledd skal ordene 'og, i saker som berører en EFTA-stat, EFTAs overvåkingsorgan' tilføyes etter ordet 'ESMA',
 - ii) i tredje ledd skal ordene 'ESMA, som' erstattes med ordene 'ESMA. ESMA eller, der det er relevant, EFTAs overvåkingsorgan'.
- i) I artikkel 34 nr. 8 skal ordene 'Unionens konkurranseregler' erstattes med ordene 'konkurranseregler som får anvendelse i henhold til EØS-avtalen'.
- j) I artikkel 38 nr. 5 skal ordene '17. september 2014' erstattes med ordene 'ikrafttredelsesdatoen for EØS-komiteens beslutning nr. 18/2019 av 8. februar 2019'.
- k) I artikkel 49 nr. 1, når det gjelder EFTA-statene, skal ordene 'innen 18. desember 2014' forstås som 'innen tre måneder etter ikrafttredelsesdatoen for EØS-komiteens beslutning nr. 18/2019 av 8. februar 2019'.
- l) I artikkel 55:
 - i) i nr. 5 og 6 skal ordet 'unionsretten' erstattes med ordet 'EØS-avtalen',
 - ii) i nr. 6 skal ordene 'eller, der det er relevant, EFTAs overvåkingsorgan' tilføyes etter ordet 'ESMA'.
- m) I artikkel 58 nr. 3 og artikkel 69 nr. 1, når det gjelder EFTA-statene, skal ordene 'innen 16. desember 2014' forstås som 'innen tre måneder etter ikrafttredelsesdatoen for EØS-komiteens beslutning nr. 18/2019 av 8. februar 2019'.
- n) I artikkel 61 nr. 1, når det gjelder EFTA-statene, skal ordene 'innen 18. september 2016' forstås som 'innen ett år etter ikrafttredelsesdatoen for EØS-komiteens beslutning nr. 18/2019 av 8. februar 2019'.
- o) I artikkel 69 nr. 2 og 5, når det gjelder EFTA-statene, skal ordene 'i EØS' tilføyes etter ordet 'ikrafttredelsesdatoen'.

- p) I artikkel 76, når det gjelder EFTA-statene:
- i) i nr. 4, 5 og 6 skal ordene 'EØS-komiteens beslutning som inneholder' tilføyes etter ordene 'ikrafttredelsesdatoen for',
 - ii) i nr. 5 skal ordene 'til 13. juni 2017' erstattes med ordene 'i seks måneder etter ikrafttredelsesdatoen for EØS-komiteens beslutning som inneholder direktiv 2014/65/EU og forordning (EU) nr. 600/2014',
 - iii) i nr. 7 skal ordene '3. januar 2017' forstås som 'disse rettsaktene får anvendelse i EØS'."

Artikkel 2

Teksten til forordning (EU) nr. 909/2014, rettet ved EUT L 349 av 21.12.2016, s. 8, på islandsk og norsk, som vil bli kunngjort i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkel 3

Denne beslutning trer i kraft 9. februar 2019, forutsatt at alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1 er inngitt(*).

Artikkel 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 8. februar 2019.

For EØS-komiteen

Claude Maerten

Formann

(*) Forfatningsrettslige krav angitt.

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 21/2019**

2019/EØS/17/05

av 8. februar 2019

om endring av EØS-avtalens vedlegg IX (Finansielle tjenester)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt EØS-avtalen, særlig artikkel 98,

og på følgende bakgrunn:

- 1) Europaparlaments- og rådsforordning (EU) 2015/751 av 29. april 2015 om formidlingsgebyrer for kortbaserte betalingstransaksjoner⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg IX bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkel 1

I EØS-avtalens vedlegg IX etter nr. 31j (europaparlaments- og rådsdirektiv 2014/17/EU) tilføyes følgende:

”31k. **32015 R 0751**: Europaparlaments- og rådsforordning (EU) 2015/751 av 29. april 2015 om formidlingsgebyrer for kortbaserte betalingstransaksjoner (EUT L 123 av 19.5.2015, s. 1).

Forordningens bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a) I artikkel 3 nr. 2 bokstav b), når det gjelder EFTA-statene, skal ordene ’8. juni 2015’ forstås som ’ikrafttredelsesdatoen for EØS-komiteens beslutning nr. 21/2019 av 8. februar 2019.’
- b) I artikkel 16 nr. 2, når det gjelder EFTA-statene, skal ordene ’fram til 9. desember 2016’ forstås som ’i ett år etter ikrafttredelsesdatoen for EØS-komiteens beslutning nr. 21/2019 av 8. februar 2019.’”

Artikkel 2

Teksten til forordning (EU) 2015/751 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkel 3

Denne beslutning trer i kraft 9. februar 2019, forutsatt at alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1 er inngitt(*).

⁽¹⁾ EUT L 123 av 19.5.2015, s. 1.

(*) Forfatningsrettslige krav angitt.

Artikkel 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 8. februar 2019.

For EØS-komiteen

Claude Maerten

Formann